

篋之中鎖閉如初其內衣服多皆翦碎求方術釋解都不能制令罷官還相去千里崇亦隨之又曰夕飲食與人無異一家承事不敢有怠費用甚多事力將因忽一旦舉家聞大鳥鼓翼之聲俯近屋上久之空中大呼曰我來矣一家大小皆迎事之崇自稱大王曰汝比有災且我羅漢兄弟非理破除汝家活計損失財物作諸怪異計汝必甚畏之今並與發遣去矣汝蓋福生大王自來且暫駐泊亦將不久且借天蓬童子中安下兼此天蓬十三樣極好借上天上傳寫一本三五日即送來數日後神天蓬於舍簷高處並無污損自此日夕常在往往召主人語話忽令小大念詩賦作音樂一一能隨聲唱之所念文字或有錯呼必為改正言論間多勸人為善亦令人學氣術修道或云尋常乘鶴往來天上初邑中有群鶴現神云數內只有兩隻真鶴我所騎來其餘皆常鳥矣或自云姓張每日飲食與人無異亦有女名錦繡娘及妻僕使等食物所費亦甚不少大都見善人君子即肯言

話稍近凶暴強惡之人即不與語亦云上天去忽有醉僧健卒三人來謁之言詞無度有所陵毀因即不語僧去之後徐謂人曰此僧餐狗肉飲酒兇暴無良不欲共語然人之所行善惡災福吉凶了了知之言無不中至於小名第行一一皆知若子細問之即以他語為對未知是何神也  
永平初有僧惠進者姓王氏居福感寺早出至資福院門見一人長大身如龍色迫之漸急奔走避之至竹菁橋馳入民家此人亦隨至撮搜率頓勢不可解僧哀鳴祈之此人問汝姓何也答云姓王此人曰名同姓異乃捨之而去僧戰慄投民家移時稍定方歸寺中是夕有與之同名異姓者死焉  
錄異記卷之四

錄異記卷之五六同

卷三

龍

蘇州東門外海五六月程小島之前闊百餘里四面海水粘濁此水清無風而浪高數丈舟船不敢輒近每大潮水浸沒其上不見此浪船則得過夜中遠望見此水上紅光如日方百餘里上與天連船人相傳龍王宮在其下矣

海龍王宅在蘇州東門外海五六月程小島之前闊百餘里四面海水粘濁此水清無風而浪高數丈舟船不敢輒近每大潮水浸沒其上不見此浪船則得過夜中遠望見此水上紅光如日方百餘里上與天連船人相傳龍王宮在其下矣  
柳子華唐朝為成都令一旦方午有車騎轎車前後女騎導從徑入廳事使一介告柳云龍女且來矣俄而下車左右扶衛升階與子華相見云宿命與君子為匹偶因止命酒樂極權成禮而去自是往復為常遠近咸知之子華罷扶不知所之俗云入龍宮得水仙矣  
柳孫君慶乾符中為節度押衙青城鎮過使頗好善常以藥石救貧民之疾每自躬親撫視健卒民庶孳孳高勤恪奉公推誠及物為時人所重有一珠大如毬子云是其祖所留數世傳寶矣照物形狀毛髮形色一一備足

但皆倒立耳是時晉源賊帥韓珠攻陷青城及諸草市柳為都鎮領所部將士救陶堪鎮為賊所圍健卒三十輩與柳戰數百人兵力不均將陷敵猶有步卒十餘人擁柳突圍不果為賊所害遠近知者莫不痛惜

荊州當陽縣倚山為廨內有劉文龍井極深井中有龍窠傍入不知幾許欲晴霽及將雨往往有雲氣自井而出先化中道士稱自商山來入井中取龍窠及草藥而去其後有令黃馴者到任之後常繫馬於井傍浮槎流漬盡入于井中或有譏之者飾辭以對歲餘馴及馬皆替

蜀庚午歲金州刺史王宗朗奏洵陽縣洵水畔有青煙廟數日廟上煙雲昏晦晝夜奏樂忽一旦水波騰躍有群龍出於水上行入漢江大者數丈小者丈餘或黃或黑或赤或白或青有如牛馬驢羊之形大小五十壘壘相次行入漢江却回廟所往復數里或隱或見三日乃止  
癸酉年犀浦界田中有小龍一青黑色剖為

兩片旬日臭敗尋亦失去犀訶池大廳西面亦有龍井甚靈人不可犯  
成都書臺坊武侯宅南乘煙觀內古井中有魚長六七寸往往游於井上水必騰涌相傳井有龍

異虎

劍州永歸葭萌劍門益昌界嘉陵江側有婦人年五十已來自稱十八姨往往來民家不飲不食每教諭於人但作好事莫違負神理居家和順孝行為上若為惡事者我常令貓兒三五箇巡檢汝來語畢遂去或奄忽不見每歲約三五度有人遇之民間知其是虎所化也皆敬而懼之

古陽治在涪州南泝黔江三十里得之有像設古碑猶在物業甚多人莫敢犯涪州裨將蒲庭雍妹因過化中盜取常佳物因即迷路數日之內身變為虎其前足之上銀鐐金釧宛然猶存每見鄉人隔樹與語云我鹽化中之物變身如此求見其母託人為言之母畏之不敢往虎來往郭外經年漸去

異龜

明皇帝嘗有方士獻一小龜徑寸而金色可愛云此龜神明而不食可置之枕筭之中辟巨蛇之毒上常貯巾箱中忽有小黃門恩溼方深而為骨肉所累將寤南微不欲屈法免之密授此龜救之曰南荒多巨蟒常以龜置於側可以無苦閻者拜受而懷之泊達象郡之屬色里市館舍悄然無一人投宿于旅館飲膳芻豢燈燭俱具一無所闕是夜月明如晝而有風雨之聲其勢漸近因出此龜置於階上良久神龜伸頸吐氣其大如縱直上高三四尺徐徐散去已而龜遊息如常向之風雨聲亦已絕矣及明驛吏稍稍而至羅拜庭下曰昨知天使將至合備迎奉適緣行旅誤殺一蛇衆知報寬蛇必此夕為害側近居人皆出三五十里外避其毒氣某等不敢遠去止在近山巖穴之中伏而待旦今則天使無恙乃神明所祐非人力所及也久之行人漸至云當道有巨蛇十數皆已糜爛自此無復報寬之物人莫測其由逾年黃門應召歸長

安復以金龜進上注而謝曰不獨巨之性命賴此生全南方之人永祛毒類所全人命不知紀極實聖德所及神龜之力也

武成三年庚午六月五日癸亥廣漢太守孟彥暉奏西湖有金龜徑寸遊於荷葉之上畫

圖以聞

卷三

四

有買客維舟汴河上獲一巨龜於竈火中煨之是夕偶忘出之明日取視皮殼已焦矣拂拭去及置於食牀上欲以助餐良久伸頸動足徐行牀上其生如常眾共異之投於水中游泳而去宣州下流採石山之西岸有西梁山馬與東梁隔水相對西梁居民捕龜為業生解其板以為灼卜之貨既解其甲與肉俱棄水中猶能運動或云其板復生歲歲取之日供貨不知紀極而此山出龜未嘗竭盡天下所卜之龜皆出於此莫知其所以然也唐高祖武德三年老君見於羊角山秦王本吉善行入奏善行告老君云入京甚難無物為驗老君曰汝到京日有獻石似龜者可為驗矣既至朝門果有邵州獻石似龜下有六字

文曰天下安千萬日

武德末太宗平內難苑中池內有白龜游於荷葉之上太宗取之化為白石瑩潔如玉登極之後降制曰皇天春枯錫以寶龜蜀丁卯

年會昌廟城壕岸側穴中龜生四龜各三寸昔上有金書王宇大吉字

蜀皇帝乾德元年己卯七月十五日庚辰降

卷三

五

誕廣聖節朔日鎮將王彥徽於羅真人宮內得白龜以進長沙縣東晉太始元年有神龜皎然白色其形長四五尺出其水中巡行岸上因名龜塘下有良田百餘頃

異龜

龜其狀如鼈腹下赤者為龜白者為鼈俗云鼈之身有十二屬肉漁人捕得之懼其所害必加鉤鏃利器制之然以長柯巨斧鉞而碎之雖支分嚼解隨其巨細未投湯鑊者皆能跳走鼈與龜雖至大者如蚊蚋嗜之一夕乃死民有於蜀江之上獲巨鼈者大於常長尺餘其相米色鍋中煮之經宿遊戲自若又加火

一日水涸而鼈不死舉家驚懼以為龍教也乃投於江中浮陸而去不復見矣

異蛇

劍利間有蛇長三尺其大如甕小者亦如柱高兔頭蛇身項下白色欲害人也出自山上輪轉而下以涎行旅必穴其液而飲血焉其名曰坂鼻每於穴中藏微出其鼻而鳴聲若牛向聞數里地為之震聳焉民有冬燒田者或燒殺之但多脂耳

乾符中神仙驛有巨蛇黑色高三十餘丈諸小蛇如椽如柱如十石五石者數百頭隨之自東向西群隊行旅自辰時已前見之至酉時方盡不知其長幾里也將盡有一小兒執紅旗立於蛇尾之上踟躕鼓舞而過是歲山南節度使陽守亮敗

卷三

六

南海中有山高數十里周回百里每年夏月有巨蛇繳山三四市飲海水如此為常一旦飲海水之次有大蛇自海中來吞此魚天地晦暝久之不復見雖冠蛇頭如雉雞有冠身長尺餘圍可數寸

中人必死會稽山下有之

爆身蛇長一二尺形如灰色聞人行聲林中飛出狀若枯枝橫來擊人中者皆死

黃領蛇長一二尺色如黃金居石縫中欲雨之時作牛吼聲中人亦死四明山有之

鄂縣有民於南郭集邊得一小蛇長尺餘刺剔五藏盤而串置於煙火之上焙之數日民

家孩子數歲忽過身腫赤皮膚炮破呻吟痛楚異常因自語曰汝家無狀殺我剔剔腸胃

置於火上且令汝兒知此痛苦民家聞之驚異取蛇拔去刺竹以水灑之焚香祈謝送於

舊所良久蜿蜒而去民家兒亦平愈焉

異魚  
南海中有山高數千尺兩山相去十餘里有巨魚相鬪鬚鬣挂山半山為之摧折

鄂縣侯生者於滙麻池側得鱉魚大可尺圍烹而食之髮白復黑齒落復生自此輕健

天復初馮行襲侍中卸制金州洵陽縣水南鄉百姓相君懷於漢江勒漢潭採得魚長數

尺身上有字云三度過海兩度上漢行至勒

漢命屬相君

前進士崔道紀及弟後遊江淮間遇酒醉甚臥于客館中其僕使井中汲水有一魚隨桶

而上僕者得之以告道紀道紀喜曰魚羹甚能醒酒可速烹之既食良久有黃衣使者自

天而下立於庭中連呼道紀使人執捉宣敕曰崔道紀下土小民敢殺龍子官合至宰相

壽合至七十並宜削除言訖昇天而去是夜道紀暴卒時年三十五

鱉魚狀如鱉其文亦斑長者尺餘豫章界有之多居汚泥池中或至數百能為魃及鬼

幻惑妖怪亦能魅人其汙池側近所有田地人不敢犯或告而莫之厚其相直田即部豐

但匿己姓名伺之三年而後捨去必免其害其或為人患者能換人面目反人手足祈謝

之而後免亦能夜間行於陸地所經之處有沈蹤跡所到之處開族族之聲北帝二十五

部大將軍有破泉魁符書於靴石之上投其池中或書板刺釘於池畔而必因風雨雷霆

以往他所善此術者方可行之

鱉魚文班如虎俗云煮之不熟食者必死

相傳以為常矣饒州有吳生者家甚豐足妻家亦富夫婦和睦曾無虧間一旦吳生醉歸

投身牀上妻為整衣解屣扶昇其足醉者運動誤中妻之心胸其妻蹶然而死醉者不知

也遂為妻族所陵云歐擊致斃獄訟經年州郡不能理以事上聞繫繫程牢以俟正命吳

生親族懼救命到必有明刑為舉族之辱因餉獄生鱉魚以啗之冀其獄中自斃吳

生食之無苦如此數四竟不能害益加充悅俄而會赦獲免還家之後胤嗣繁盛年泊八十竟以壽終且烹之不熟尚能殺人生啗數

四不能為害此其命歟

錄異記卷之五